



**ЗАПРОС НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ КОММЕРЧЕСКОГО ПРЕДЛОЖЕНИЯ НА ПОСТАВКУ ТОВАРОВ С НИЗКОЙ СТОИМОСТЬЮ**

ДАТА: 3 сентября 2019

ТЕМА: Запрос на предоставление коммерческого предложения на поставку оборудования и материалов для обеспечения функционирования системы орошения методом дождевания (опрыскивания) для нужд проекта Программы Малых Грантов (ПМГ ГЭФ) в Узбекистане: UZB/SGP/OP5/Y8/STAR/CC/2019/45

REF: RFQ/051/19

КРАЙНИЙ СРОК ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ПРЕДЛОЖЕНИЯ: 17 сентября 2019

СТРАНИЦЫ: 8

Уважаемые господа,

Просим вас предоставить Ваше предложение на нижеописанные товары.

# ТОВАРА	ОПИСАНИЕ ТОВАРА		ЕДИНИЦА ИЗМЕРЕНИЯ	КОЛИЧЕСТВО	ЦЕНА В [ВАЛЮТА] (БЕЗ НДС)	
1	Детали требуемых товаров	Предложение			Цена за единицу	Итоговая цена
2	<b><u>Мини-трактор:</u></b> <ul style="list-style-type: none"><li>• Вес: не менее 800 кг и не более 960 кг;</li><li>• Колеса: 4WD;</li><li>• Подъемная сила: гидравлическая;</li><li>• Стартер: электрический стартер;</li><li>• Частота вращения (начальная частота/мощность)</li></ul>		шт.	1		

	<p>оборотов): 720 об/мин;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Рулевое управление: гидравлический тип;</li> <li>• Цилиндры: не менее 3;</li> <li>• Коробка передач: (4 + 1) × 2;</li> <li>• Тип двигателя вертикальный с водяным охлаждением, 4-х тактный;</li> <li>• Номинальная мощность двигателя: не менее (кВт) 20; 2400 об/мин;</li> <li>• Топливо: дизельное топливо.</li> </ul> <p><b><u>Предоставляемое послепродажное обслуживание:</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• бесплатные запчасти;</li> <li>• Сертификат: CE &amp; ISO;</li> <li>• Гарантия: не менее 1 года и более..</li> </ul> <p><b><u>Размеры трактора (мм):</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Длина: не менее 2700;</li> <li>• Ширина: не менее 1400;</li> <li>• Высота: не менее 1800;</li> <li>• Переднее колесо: не менее 1100;</li> </ul>					
--	---	--	--	--	--	--

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Заднее колесо: не менее 1000;</li> <li>• Колесная база: не менее 1500.</li> </ul>					
2	<p><b><u>Опрыскивательная машина (опрыскиватель)</u></b></p> <p>Тип штангового опрыскивателя, устанавливаемого на трактор.</p> <p>Максимальный радиус опрыскивания должно быть не более 12 м, с возможностью регулирования рабочего угла опрыскивателя.</p> <p>Тип: Опрыскиватели;</p> <p>Использование: сельское хозяйство;</p> <p>Емкость: не менее 400 л;</p> <p>Согласованная мощность (л.с.): не более 30 л.с. ;</p> <p>Расход /мощность лекарственного насоса: не менее 40 л/ мин</p> <p>Рабочая ширина: не менее 6 м;</p> <p>Количество спринклерных головок: не менее 11;</p> <p>Интервал между разбрызгивателями: 50 см;</p> <p>Емкость для ящика для удобрений: не менее 400 л;</p> <p>Перемешивание жидких лекарств;</p> <p>Рефлюкс агитации</p>		шт	1		

	(перемешивание/взбалтывание конденсированных паров); Возможность складывать на 3 или на 5 частей; Гарантия: не менее 1 года.					
3	<p><b>Прицеп:</b></p> <p>Использование: для мини трактора; Тип: прицеп для использования в сельском хозяйстве, одноосный; Вес: не менее 350 кг и не более 360 кг; Послепродажное обслуживание обеспечивается: бесплатные запасные части на год/комплект; Сертификация: CE; Грузоподъемность: от 1000-2000кг; Сопряженная мощность: не более 30 л. с.;</p> <p><b>Внешние размеры прицепа:</b></p> <p>Длина: не менее 3400 и не более 3450; Ширина: не менее 1400 и не более 1450; Высота: не менее 1600 и не более 1650; Гарантия: не менее 1 года</p> <p><b>Внутренние размеры прицепа (мм):</b></p> <p>Длина: не менее 2200 и не более 2250; Ширина: не менее 1100 и не более 1150; Высота: не менее 350</p>		шт.	1		

	и не более 360.					
	<b>Итоговая цена товаров</b>					
	Транспортные расходы					
	Упаковка, страхование и другие расходы					
	Обучение/тренинг					
	Установка/монтаж					
	<b>Итоговая цена предложения, включающая все расходы</b>					

Примечания:

1. Участники торгов должны предлагать подлинные, фирменные продукты. ПРООН может проводить осмотр после поставки товаров по своему собственному усмотрению.
2. Образцы всех товаров необходимо предоставить вместе с предлагаемой заявкой (если применимо).
3. Цена включает доставку, установку / испытание / ввод в эксплуатацию (если применимо).
4. Осмотр территории будет организован по запросу (если применимо).
5. Брошюры и технические детали предлагаемой/ых модели/ей ДОЛЖНЫ быть предоставлены вместе с предложением (если применимо).

Общие условия и положения ПРООН являются неотъемлемой частью данного ЗАПРОСА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ КОММЕРЧЕСКОГО ПРЕДЛОЖЕНИЯ и должны быть рассмотрены всеми заявителями.

<http://www.undp.org/content/undp/en/home/procurement/business/how-we-buy.html>.

При подаче предложения, заявители соглашаются соблюдать настоящие Общие условия и положения. Любой заказ на закупку, полученный в результате этого процесса, должен содержать их в полном объеме.

Пожалуйста, отправьте свое предложение, заполнив правую колонку приведенной ниже формы:

<b>Требования ПРООН [должны быть заполнены Покупателем]</b>	<b>Ответ заявителя</b>
Срок действия предложения: <input type="checkbox"/> 60 дней <input checked="" type="checkbox"/> 90 дней <input type="checkbox"/> 120 дней	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет <input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»: _____
Предлагаемый период гарантии (если применимо): Не менее 1 года и более	<input type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет <input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»: _____

<p>Описание гарантийного покрытия (если применимо):</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• при обнаружении дефектов товара имевших место при его производстве и дефектов материалов;</li> <li>• при обнаружении трещин и других повреждений, случившихся с товаром до его поставки заказчику, обнаруженные при открытии заказчиком контейнера и сфотографированные для подтверждения факта.</li> </ul>	<p><input type="checkbox"/> Да  <input type="checkbox"/> Нет  <input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»:  _____</p>
<p>Описание услуги послепродажного обслуживания (если применимо):</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Гарантия на товар и запасные части на минимальный период – 1 год.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Техническая поддержка</p> <p><input type="checkbox"/> Предоставление сервисного центра при вывозе для обслуживания/ремонта</p> <p><input type="checkbox"/> Другие</p>	<p><input type="checkbox"/> Да  <input type="checkbox"/> Нет  <input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»:  _____</p>
<p>Условия поставки (связанные с INCOTERMS 2010):</p> <p><input type="checkbox"/> FCA  <input type="checkbox"/> CPT  <input checked="" type="checkbox"/> CIP  <input type="checkbox"/> DAP Tashkent  <input type="checkbox"/> Другие</p> <p>Таможенное оформление<sup>1</sup>, при необходимости, осуществляется со стороны ПРООН.  Для международных поставщиков:  Груз должен прибыть в город Ташкент на имя ПРООН в Узбекистане. Доставка до конечного пункта назначения должна быть организована Оферентом (за счет Оферента) в тот момент, когда товары освобождаются от таможенных пошлин, которые будут выполняться ПРООН в Узбекистане. Если предполагается, что товар экспортируется конечному пользователю, то вместе с товаром должны быть предоставлены счет-фактура (2 оригинала) и упаковочный лист (2 оригинала), а также другие документы (сертификаты), подтверждающие качество товара. Кроме того, все документы должны быть связаны с условиями ИНКОТЕРМС 2010.</p>	<p><input type="checkbox"/> Да  <input type="checkbox"/> Нет  <input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»:  _____</p>
<p>Условия оплаты:</p> <p>Местному поставщику (компании зарегистрированной в Узбекистане):</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> В узбекских сумах - 15% предоплаты и 85%</p>	<p><input type="checkbox"/> Да  <input type="checkbox"/> Нет  <input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»:</p>

<sup>1</sup> Должно быть связано с выбранными условиями INCOTERMS.

<p>окончательного платежа будут произведены банковским переводом на счет Поставщика после доставки, приемки товара и проведения пусконаладочных испытаний ПРООН;</p> <p>Иностранным поставщикам (компаниям, зарегистрированным за пределами Узбекистана)</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> В долларах США - 100% оплата будет произведена банковским переводом на счет Поставщика после доставки, приемки товара и проведения проверки ввода в эксплуатацию со стороны ПРООН.</p>	<p>_____</p>
<p>Условия поставки: СІР Ташкент</p> <p>INCOTERMS 2010</p>	<p><input type="checkbox"/> Да</p> <p><input type="checkbox"/> Нет</p> <p><input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»:</p> <p>_____</p>
<p>Все документы, включая каталоги, инструкции и руководства по эксплуатации, должны быть на:</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Английском</p> <p><input type="checkbox"/> Французском</p> <p><input type="checkbox"/> Испанском</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Русском</p>	<p><input type="checkbox"/> Да</p> <p><input type="checkbox"/> Нет</p> <p><input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае «Нет»:</p> <p>_____</p>
<p>Ликвидированные убытки:</p> <p><input type="checkbox"/> Не будет наложено</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Будут наложены при следующих условиях:</p> <p>Процент от стоимости контракта за день просрочки: 0,1% но не более 10% от общей стоимости контракта.</p> <p>Макс. кол-во дней задержки: 30</p> <p>После чего ПРООН может расторгнуть контракт.</p>	<p><input type="checkbox"/> Принимается</p> <p><input type="checkbox"/> Не принимается</p> <p><input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае “Не принимается”:</p>
<p>Пожалуйста, подтвердите, что ваша компания не включена в список Совета Безопасности ООН 1267/1989, список Отдела закупок ООН или другой список несоответствия ООН.</p>	<p><input type="checkbox"/> Не включена</p> <p><input type="checkbox"/> Включена</p> <p><input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае “Включена”:</p>
<p>Пожалуйста, подтвердите, что вы принимаете Кодекс поведения поставщиков ООН, доступный по ссылке <a href="https://www.un.org/Depts/ptd/about-us/un-supplier-code-conduct">https://www.un.org/Depts/ptd/about-us/un-supplier-code-conduct</a></p>	<p><input type="checkbox"/> Принимается</p> <p><input type="checkbox"/> Не принимается</p> <p><input type="checkbox"/> Пожалуйста, объясните в случае “Не принимается”:</p>

Мы просим предоставить ваше должным образом подписанное и запечатанное ценовое предложение на фирменном бланке компании и дополнительные детали, как указано выше, не позднее **[18: 00] [Ташкентское время], [17 сентября], [2019]**.

Вы можете доставить ваше предложение физически в запечатанном конверте в здание Организации Объединенных Наций, по адресу: ул. Тараса Шевченко, 4, Ташкент 100029, Узбекистан.

В качестве альтернативы вы можете отправить ваше предложение по электронной почте в формате **.pdf** на [bids.uz@undp.org](mailto:bids.uz@undp.org)<sup>2</sup>. Предложение, представленное по электронной почте, не должно превышать 5 МБ, содержать вирусы и состоять не более чем из трёх почтовых сообщений. В противном случае таковые Предложения будут отклонены.

Ваша заявка должна содержать следующую ссылку либо на конверте, либо в теме электронного сообщения:

*RFQ/051/19* Запрос на предоставление коммерческого предложения на поставку оборудования и материалов для обеспечения функционирования системы орошения методом дождевания (опрыскивания) для нужд проекта Программы Малых Грантов (ПМГ ГЭФ) в Узбекистане: UZB/SGP/OP5/Y8/STAR/CC/2019/45<sup>3</sup>

Пожалуйста, следуйте этим инструкциям и помните о сроках. Предложения, предоставленные другими способами или по другим адресам, не будут приниматься.

ПРООН рассмотрит присуждение контракта предложению, которое полностью соответствует всем требованиям и содержит самую низкую цену. ПРООН оставляет за собой право проводить пост-квалификационные действия, запрашивая дополнительные документы/разъяснения/информацию, если сочтет это необходимым.

Любое предложение, не отвечающее требованиям, будет отклонено. ПРООН имеет право не принимать какие-либо предложения.

Любое обращение за дополнительной информацией или запросы должны быть отправлены в Отдел закупок за три рабочих дня до истечения предельного срока подачи предложений в письменном виде на электронный адрес [pu.uz@undp.org](mailto:pu.uz@undp.org).

С уважением,

Отдел Закупок

---

<sup>2</sup> Предложения, представленные на другие адреса электронной почты, не будут приниматься и будут отклонены

<sup>3</sup> Предложения, которые не содержат указанный предмет или ссылку на номер тендера в строке темы сообщения электронной почты или на конверте, не будут открыты и будут отклонены.